

Procès-verbal d'une séance extraordinaire du conseil de la Municipalité de Portage-du-Fort, tenue le 12 mai 2021 à 19H15, à laquelle étaient présents :

La mairesse, Lynne Cameron, Siège #1 Christopher West, Siège #2 Sharon Brinkworth, Siège #4 Jacques Guérette, Siège #5 Cody Coughlin, Siège #6 Edward Thompson ainsi que la Directrice générale, Lisa Dagenais.

Absent: Siège #3 Gerald Manwell

Présents: Agents de la Sûreté du Québec : Oliver Boisvert et Jacques Gauthier

Minutes of the Special Council Meeting for the Municipality of Portage-du-Fort, under the chairmanship of: Mayor Lynne Cameron on May 12, 2021, at 7:15 pm, with attendance Seat #1 Christopher West, Seat #2 Sharon Brinkworth, Seat #4 Jacques Guérette, Seat #5 Cody Coughlin, Seat #6 Edward Thompson and the Director General, Lisa Dagenais.

Absent: Seat #3 Gerald Manwell

Present: Agents Olivier Boisvert and Jacques Gauthier from the Sûreté du Québec

MUNICIPALITÉ / MUNICIPALITY DE / OF PORTAGE-DU-FORT

**SÉANCE EXTRAORDINAIRE / SPECIAL MEETING
DU / OF**

12 MAI / MAY 12, 2021,

BUREAU MUNICIPAL / MUNICIPAL OFFICE

18H30 / 6:30 PM

ORDRE DU JOUR / AGENDA

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE / OPENING OF THE MEETING
2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR / ADOPTION OF THE AGENDA
3. DÉNONCIATION DES CONFLITS D'INTÉRÊTS/ DECLARATION OF CONFLICTS OF INTERESTS
4. RÉOLUTIONS– VARIANCES MINEURES – SHARON TANGUAY / MINOR VARIANCE
5. RÈGLEMENT ROULOTTES / BY-LAW TRAILERS
6. LEVÉE DE LA SÉANCE / ADJOURNMENT

056-2021

RÉSOLUTION - OUVERTURE DE LA SÉANCE / OPENING OF THE MEETING

Proposé par Edward Thompson et résolu à l'unanimité que cette séance soit ouverte à 19h02.

Adoptée

It is moved by Edward Thompson and unanimously resolved that the meeting be open at 7:02pm.

Carried

057-2021

RÉSOLUTION - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR / ADOPTION OF THE AGENDA

Proposé par Cody Coughlin et résolu à l'unanimité que l'ordre du jour soit accepté avec l'omission du numéro 5 – Résolution – Terrains de la municipalité.

Adoptée

It is moved by Cody Coughlin and unanimously resolved to accept the agenda with the removal of item number 5 – Municipal Land Holdings.

Carried

DÉNONCIATION DES CONFLITS D'INTÉRÊTS / DECLARATION OF CONFLICTS OF INTERESTS

Aucun / None

058-2021

RÉSOLUTION -VARIANCE MINEURE (REMISE)– SHARON TANGUAY / MINOR VARIANCE (SHED)

Proposé par Cody Coughlin et résolu à l'unanimité d'accorder une variance mineure à madame Sharon Tanguay de faire l'installation d'une remise sur le lot adjacent de sa propriété résidentielle du 21 rue Main à 19 rue Main (cadastre 3 350 696).

Selon le règlement 252-04 du plan d'urbanisme :

4.3.2 *Normes relatives aux bâtiments secondaires*

a) *Un bâtiment principal doit être construit sur le lot avant la construction d'un bâtiment secondaire;*

b) *Les bâtiments secondaires doivent être situés sur le même lot que le bâtiment principal qu'ils desservent;*

c) *Les bâtiments secondaires sont interdits à l'intérieur de la zone de retrait et dans la cour avant et doivent être situés à au moins deux (2) mètres de toute ligne de lot latérale ou arrière;*

Suggestion de l'inspecteur municipal:

Compte tenu de la proximité du bâtiment principal et du fait que le terrain est un grand jardin potager, une remise est appropriée.

Adoptée

It is moved by Cody Coughlin and unanimously resolved to grant a minor variance to Mrs. Sharon Tanguay to install a shed on the adjacent lot of her residential property of 21 rue Main at 19 rue Main (cadastre 3 350 696).

Per the Land Management By-law 252-04:

Bylaw 252-04

4.3.2 *Standards Pertaining to Secondary Buildings*

a) *A main building must be built on the lot before a secondary building is erected;*

b) *Secondary buildings must be located on the same lot as the main building which they serve;*

c) *Secondary buildings are prohibited within the setback and in the front yard, and must be located at least two (2) metres from any side or rear lot line;*

The Designated Officer's suggestion:

Given the proximity of the main building coupled with the fact that the lot is a large produce garden, a shed is appropriate.

Carried

Une discussion des roulettes a eu lieu :

Il y aura des changements ainsi que des corrections à apporter à l'ébauche.

Sharon Brinkworth donne l'avis de motion.

A discussion was held in regards to the trailers.

There are some corrections to be done to the draft bylaw.

Sharon Brinkworth gives the notice of motion.

059-2021

LEVÉE DE LA SÉANCE / ADJOURNMENT

Il est proposé par Cody Coughlin que cette séance soit terminée à 9h04

Adoptée

It is proposed by Cody Coughlin that the meeting be adjourned at 9:38 pm.

Carried

Lynne Cameron
Mairesse / Mayor

Lisa Dagenais
Directrice générale / Director General